



Caritasverband  
Braunschweig e.V.

## **Angebot für alle, GRATIS und DISKRET**

### **CARITAS/ JUGENDMIGRATIONSDIENST BERATUNG/ BEGLEITUNG/ BILDUNG**

Der Jugendmigrationsdienst des Caritasverbandes Braunschweig e.V. bietet für junge Migrantinnen und Migranten im Alter zwischen 12-27 Jahren Beratung/Begleitung auch in polnischer Sprache an,

Terminvereinbarung unter **Tel. 0531/38008-23 möglich**

Wir kooperieren auch mit dem Jobcenter, Agentur für Arbeit, mit den Schulen und mit anderen verschiedenen Beratungsstellen.

### **CARITAS/JUGENDMIGRATIONSDIENST POMOC/DORADZTWO/SZKOLENIE**

Jugendmigrationsdienst działający w ramach Caritasverband Braunschweig e.V. oferuje pomoc/doradztwo młodym przesiedleńcom/migrantom w wieku od 12 do 27 lat także w języku polskim.

Możliwość umówienia terminu spotkania pod nr **tel. 0531/ 38008-23**.

Współpracujemy również z: Jobcenter, Agentur für Arbeit, szkołami oraz różnymi organizacjami, które udzielają porad.

### **NASZA OFERTA dla gospodarstw domowych o niskich dochodach**

#### Strom spar-check.de, kontrola kosztów zużycia prądu.

Raz w miesiącu w siedzibie Caritas w Braunschweigu, Kasernenstr.30 udziela się porad na temat możliwości zmniejszenia kosztów zużycia prądu.

Przy odbiorze talonu na kontrolę oszczędności prądu, otrzymuje się dodatkowo produkty o wartości 70,-€ ( żarówki, urządzenie zmniejszające pobór wody, wyłącznik trybu stand-by).

Informacje pod numerem telefonu, Tel. 0531/38008-23